



安全理事会

Distr.
GENERALS/25669
27 April 1993
CHINESE
ORIGINAL: ENGLISH

1993年4月26日

秘书长给安全理事会主席的信

依照安全理事会主席1993年4月5日的声明中提出的要求(S/25530),谨提交下列有关最近事件的资料,那些事件造成柬埔寨过渡时期联合国权力机构(联柬权力机构)若干成员的死亡。

1993年3月27日大约19时50分,由孟加拉特遣队一个分队驻守的暹粒省吴哥仲地区的一个联柬权力机构岗哨受到迫击炮和轻型武器的射击。攻击者前进到200-300米以内。联柬权力机构士兵从他们的战壕还击,使用小型武器和手榴弹。他们能够阻止攻击者的进逼,攻击者逐渐撤退。攻击持续了大约一小时,接着是间歇的小型武器和迫击炮的射击。后来发现的证据证明有两名攻击者被打死。

在攻击之初,一名孟加拉士兵受了伤。他被空运到暹粒的联柬权力机构野战医院,后来在第二天清晨伤重而死。有四个柬埔寨平民也在事件中受伤。

联柬权力机构的调查,强烈显示,那次攻击是民主柬埔寨国民军(民柬国民军)成员故意针对联柬权力机构的据点发动的攻击,看来驻守在大约1 000米远的柬埔寨人民武装力量(柬人武)成员,也可能对攻击者开火还击。

1993年3月29日,大约23时,联柬权力机构一名孟加拉文职人员在乘车经过金边中部的一群柬人武士兵时,被击中颈部而死。

受害人同其他两名孟加拉国民坐在一辆没有标志的汽车中,其中一名是联柬权力机构民警单位的成员;另一名是不属于联柬权力机构的平民。柬人武的士兵显然是驻守着一个检查哨,在车子经过时开枪射击。柬人武当局已拘捕两名士兵,控诉他们谋杀联柬权力机构工作人员。

1993年4月2日傍晚,在磅士卑省布雷村的一个联柬权力机构哨所,当地的民柬国民军指挥官在两名士兵陪伴下,同驻扎在那里的保加利亚部队11名成员共进晚餐。保加利亚士兵和当地民柬国民军人员的关系一向很好。

晚餐后,民柬国民军指挥官离去,大约于23时5分同10到15名武装士兵回来。民柬国民军人员随即用自动武器和手榴弹向无武装的保加利亚士兵开火,杀死了三人,杀伤了三人,然后离去。

从该晚深夜到次日清晨,保加利亚营区再度遭受民柬国民军的迫击炮和小型武器的攻击,但没有更多的伤亡。

该六名伤亡者被陆路运送到附近保加利亚特遣队在磅士卑省Amelean一处的据点,其中三名受伤者则被空运到金边。一名伤者在联柬权力机构的野战医院里接受治疗,其他两名伤者则被后送到曼谷作进一步治疗。

1993年4月5日晚上,大约23时45分,保加利亚在Amelean的据点遭受机枪射击,一名守卫腹部受伤。该名受伤士兵被后送到曼谷接受医疗,他被诊断脊髓骨受损,造成双腿瘫痪。

1993年4月8日大约7时45分,联柬权力机构选举部分的一名日本籍联合国志愿人员和他的柬埔寨口译员在磅同省的Prasat Sambo地区开车旅行时被武装和穿制服人员拘留。他们被射伤,其后因伤死亡。联柬权力机构未能决定这项在不同派别势力争夺的地方里发生的行为的责任所属,目前正在紧急地进行调查。

1993年4月19日约2时30分,在磅士卑省Oaral区的联柬权力机构区总部受到攻击。该办事处是在柬人武军营附近。当时在该总部有一名印度尼西亚民警监测员和四名保加利亚士兵,他们用无线电求援,一个快速反应队从邻近的保加利亚连据点被

派遣到现场。这个队由一辆装甲运兵车和七名士兵组成。

当该装甲运兵车到达距离区总部1.5公里处，从两边遭受火力攻击。一枚反坦克手榴弹从右边穿透装甲。当场有一名保加利亚士兵被杀，五名受伤，一名严重受伤。

攻击者对联柬权力机构区办事处进行洗劫、掠夺，造成严重损害，附近的区民政办事处也受到攻击。此外，据说大约100人的攻击者总共破坏了属于当地居民的七间建筑物。在对联柬权力机构办事处进行攻击期间，一名印度尼西亚民警监测员和一名柬埔寨口译员也受了伤。

联柬权力机构的初步调查显示，这次攻击是民柬国民军成员干的。鉴于联柬权力机构办事处设在柬人武军营的旁边和一些非联柬权力机构的建筑物也在攻击中被摧毁，不能够作出联柬权力机构是这次攻击的目标或至少是唯一目标的结论。

布特罗斯·布特罗斯-加利(签名)
